

NOTES ON CONTRIBUTORS

Almiro Pisetta, B.A. (Duquesne University in Pittsburgh), M.A. in Applied Linguistics and Ph.D. in American Literature (University of São Paulo), is a retired Professor from USP. He continues teaching there in the Graduate Program of English Language and English and American Literature. He is also a professor of Translation and English Literature at the Faculdade Ibero-Americana in São Paulo.

Eduardo F. Souza is an M.A. candidate in Literary Theory at the Pontifícia Universidade Católica do Rio Grande do Sul (PUCRS).

Eliane T. do Amaral Campello is Associate Professor of American and English Literature at the Fundação Universidade do Rio Grande (FURG) and a Ph.D. candidate in Comparative Literature at the Universidade Federal do Rio Grande do Sul (UFRGS). Her M.A. thesis, "Anne Tyler's fragmentary universe: an allegorical reading of *Celestial Navigation*", appeared in chapter form in SANTOS & MATTI, eds. *Literaturas estrangeiras em foco* (1995). Other recent publications include two essays on Ann Tyler and two articles on Luisa Valenzuela's *Novela Negra con Argentinos*.

Eurídice Figueiredo is Professor of Francophone Literatures and Coordinator of the Graduate Course of Letters at the Universidade Federal Fluminense (UFF). She is also the Coordinator of the Núcleo de Estudos Canadenses at the same university and member of the board of the Associação Brasileira de Estudos Canadenses (ABECAN). She organized and published *A escrita feminina e a tradição literária* (1995), sponsored by EDUFF and ABECAN, and has also published articles from a comparative perspective in Brazilian and foreign journals.

John J. O'Connor is Associate Professor of English at the University of Toronto, where his teaching interests include Canadian fiction, Romantic poetry, and modern British and American fiction. He has lectured on Canadian literature at universities in Bordeaux, Strasbourg, Freiburg, Augsburg, Vienna, and Madrid. He has published many reviews and articles on Canadian literature in English and French in journals such as *Canadian Literature*, *Journal of Canadian Fiction*, *Mosaic*, *The Canadian Forum*, and *Cahiers franco-canadiens de l'Ouest*, as well as in *The Oxford Companion to Canadian Literature*, *Profiles in Canadian Literature*, *The Oxford Companion to Canadian Theatre*, and the *Dictionary of Literary Biography*. For many years he prepared an annual survey of French-Canadian literature in English translation for the *University of Toronto Quarterly*. Editor of *Fear's Folly* (1982), John Glassco's translation of Jean-Charles Harvey's novel *Les Demi-civilisés* (1934), he is currently at work on a biography of Sinclair Ross and is editing the third edition of *Bibliography of Canadian Books in Translation*.

Klay Dyer is a Ph.D. candidate at the University of Ottawa, Ontario, currently completing a dissertation on nineteenth-century Canadian genre parody, under the supervision of Professor David Staines.

Lorraine McMullen is Professor Emerita at the University of Ottawa and Adjunct Professor at the University of Victoria. She has published many critical studies in Canadian literature, including *Sinclair Ross*, 1979, second edition 1990. *Re(Dis)covering our Foremothers: Nineteenth-Century Canadian Women Writers* (1990), edited with an introduction. *Silenced Sextet: Six Nineteenth-Century Canadian Women Novelists* (1993), co-authored with C. Macmillan and E. Waterston.

Magdala França Vianna is a Ph.D. candidate at the Universidade Federal Fluminense, in the area of Francophone Literatures.

Miguel Nenevé teaches Literatures written in English at the Universidade Federal de Rondônia (UFRO). He has done research in Canadian Literature in English and has written his Ph.D. dissertation on the work of Margaret Laurence.

Nubia J. Hanciau is a Full Professor of French and Francophone Literatures at FURG. She is currently working on her Ph.D. dissertation in Comparative Literature at UFRGS. She is responsible for a research in the relationships mother/daughter in the work of contemporary Brazilian and Canadian women writers, and is a collaborator in a research on questions of literary hybridization in the Americas. Recent publications: "Les symboles dans *Kamouraska* de Anne Hébert", *Cadernos do II* (1993) and "Une plongée en Haïti: Gouverneurs de la rosée, de Jacques Roumain". *Artexto* (1994). Chapters in books: "Anne Hébert, um exemplo de francofonia na América." In: *Literatura e Americanidade*. BERND & CAMPOS, orgs. (1994) and "Les romans d'Anne Hébert: Une source pour l'étude de la littérature québécoise". SANTOS & MATTE, orgs. In: *Literaturas estrangeiras em foco*. (1995).

Susana Bornéo Funck is a Full Professor of Literatures in English at the Universidade Federal de Santa Catarina (UFSC). She has edited a collection of essays on women and literature (*Trocando Idéias: Sobre a Mulher e a Literatura*. Florianópolis: Edeme, 1994) and is currently working on the textual politics of Angela Carter.

Tania Franco Carvalhal, a CNPq researcher 1A, is a Ph.D. in Literary Theory and Comparative Literature from USP and Professor at the Graduate Course in Letters at UFRGS. Her post-doctoral studies were done at the Sorbonne, where she also taught Comparative Literature, as Associate Professor, in 1993. She was also a Visiting Scholar at the Northrop Frye Center, Toronto, in 1990; founder and first president of ABRALIC (1986-88); President of ANPOLL and member of the

Executive Committee of AILC. She currently presides an AILC research committee on "Issues and Methods in Comparative Studies". Among other books, she has published *Literatura Comparada* (1986; second ed. 1992) and *Literatura Comparada - Textos Fundadores* (with Eduardo Coutinho, 1994).

Zilá Bernd, a Ph.D. from USP and CNPq researcher, is a Full Professor of French and Francophone Literatures at UFRGS. She is also Vice-President of ABECAN, Coordinator of the Núcleo de Estudos Canadenses, Coordinator of the Graduate Course in Letters at UFRGS, and responsible for the agreements between UFRGS and the Université du Québec à Montréal and Paul Valéry (Montpellier III). She has also taught, as guest lecturer, at the universities of Québec, Montréal, Limoges, Paul Valéry, Provence and Simon Fraser. Her main publications include *Confluences littéraires: Brésil/Québec*, org. Bernd & Peterson (Montréal, 1992); *Vozes do Québec - antologia*, org. Bernd & Melançon (1992); *Racismo e Anti-racismo* (1994); *Canadá, imagens de um país - antologia*, org. Bernd & Campos (1995); *Literatura e americanidade*, org. Bernd & Campos (1995); *Fronteiras do Literário*, org. Bernd & Migozzi (1995); *Imprevisíveis Américas*, org. Bernd & de Grandis (1995); *Littérature brésilienne et identité nationale* (Paris, 1995).